



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Justiz- und Polizeidepartement EJPD

Bundesamt für Justiz BJ

Direktionsbereich Privatrecht

Eidgenössisches Amt für das Zivilstandswesen EAZW

Releasenotes EAZW

vom 27. Januar 2010

**Releasewechsel von 4.2.0 auf 5.0.0
(Dokumente, Umsetzung der Projekte
I-3 und I-4, Problembehebungen)**

Änderungen

Inhalt

1	Allgemeines / Zweck des Dokuments	3
2	Neue Dokumente	3
3	Änderungen in bestehenden Dokumenten	4
3.1	Vorschlagen von Dokumenten	4
3.2	Erstellen von Dokumenten	4
3.3	Änderungen im Layout und Behebung von Fehlern	8
4	B00 Globale Module	11
5	B01 Geburt	12
6	B02 Ehevorbereitung / Eheschliessung	12
7	B03 Anerkennung	12
8	B04 Tod	12
9	B08 Vorbereitung Partnerschaft / Eintragung Partnerschaft	13
10	B11 Namensklärung	13
11	B17 Kindsverhältnis	13
12	B21 Dokument	13

1 Allgemeines / Zweck des Dokuments

Der Releasewechsel von ISR 4.2.0 auf 5.0.0 beinhaltet vordergründig die Einführung von neuen Dokumenten (im Rahmen der Projekte I-3 und I-4). Neu wird es möglich sein, einen Nachweis über Nichtbestehen einer Ehe oder Partnerschaft, einen Nachweis über die Eltern, einen Namensnachweis, einen Bürgerrechtsnachweis für schweizerische Staatsangehörige, einen Nachweis einer Ehe sowie eine Bestätigung über den registrierten Personenstand für ausländische Staatsangehörige und Staatenlose auszustellen. Für gewisse nachbeurkundete Ereignisse aus dem Ausland sowie Gerichts- und Verwaltungsentscheide aus dem In- und Ausland stehen neu Bestätigungen zur Verfügung. Zudem wurden an bestehenden Formularen Verbesserungswünsche berücksichtigt und Programmfehler aus den Releases 4.1.0 und 4.2.0 behoben.

Im Rahmen der Registerharmonisierung können die Einwohnerkontrollen automatisch mit den vorgeschriebenen Mitteilungen bedient werden (über die Sedex-Plattform). Ebenfalls ist der Zuteilungsablauf der neuen AHVN13-Nummer resp. die neue AHVN13-Nummer in Infostar ersichtlich. Wir verweisen dazu auf die separate Dokumentation, in welcher die notwendigen Vorgänge beschrieben sind.

2 Neue Dokumente

Betreffend Zweck der Dokumente, Erstellbarkeit (mit welcher Rolle, aus welchem GF) und Stand der Daten sind unter www.eazw.admin.ch die dazu erstellten Informationen abrufbar. Die nachstehenden Dokumente wurden neu realisiert:

Dokument 1.3.2	Bestätigung der Eintragung einer im Ausland erfolgten Geburt
Dokument 2.3.2	Bestätigung der Eintragung eines im Ausland erfolgten Todesfalles
Dokument 3.2.2	Bestätigung der Eintragung einer im Ausland erfolgten Trauung
Dokument 5.3.2	Bestätigung der Eintragung einer im Ausland erfolgten Kindsanerkennung vor der Geburt
Dokument 5.4.2	Bestätigung der Eintragung einer im Ausland erfolgten Kindsanerkennung nach der Geburt
Dokument 6.5.2	Bestätigung der Eintragung der gerichtlichen Auflösung einer Ehe
Dokument 6.7.2	Bestätigung der Eintragung einer Namensänderung
Dokument 6.8.2	Bestätigung der Eintragung einer Geschlechtsänderung
Dokument 6.10.2	Bestätigung der Eintragung der gerichtlichen Auflösung einer eingetragenen Partnerschaft
Dokument 7.2	Nachweis über Nichtbestehen einer Ehe oder Partnerschaft
Dokument 7.5	Nachweis über die Eltern
Dokument 7.8	Namensnachweis
Dokument 7.9	Bürgerrechtsnachweis für schweizerische Staatsangehörige
Dokument 7.10	Nachweis einer Ehe
Dokument 7.13	Bestätigung über den registrierten Personenstand für ausländische Staatsangehörige und Staatenlose
Dokument 12.2.2	Bestätigung der Eintragung einer im Ausland eingetragenen Partnerschaft

3 **Änderungen in bestehenden Dokumenten**

3.1 **Vorschlagen von Dokumenten**

Dokument 7.4 "Familienausweis"

Wird das Dokument 7.4 "Familienausweis" vor Abschluss im GF Eheschliessung erstellt, so wird kein weiteres Dokument 7.4 für die Empfängerkategorie "Privat" nach Abschluss des GF Eheschliessung vorgeschlagen.

Dokument 7.12 "Partnerschaftsausweis"

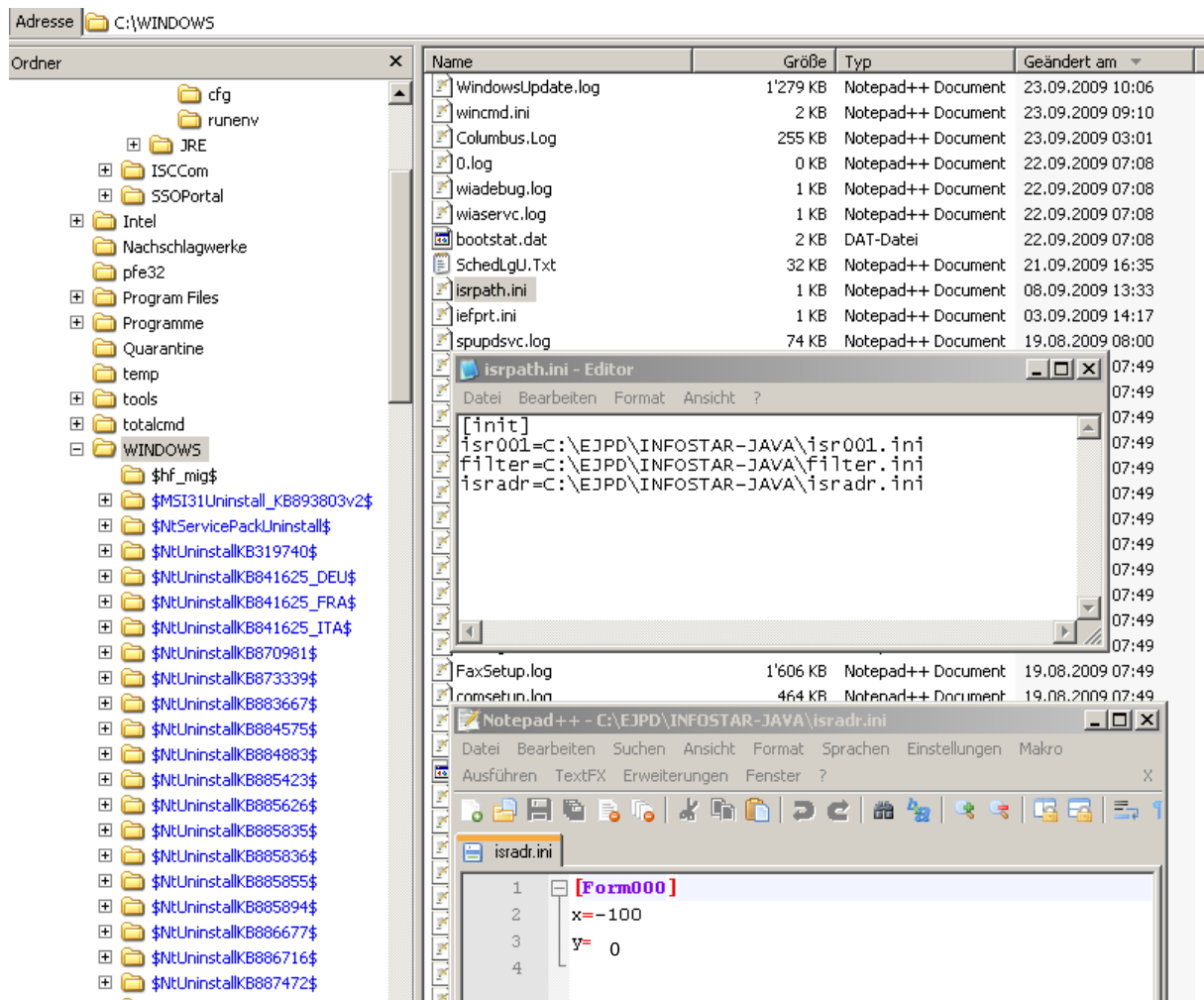
Wird das Dokument 7.12 "Partnerschaftsausweis" vor Abschluss im GF Eintragung Partnerschaft erstellt, so wird kein weiteres Dokument 7.12 für die Empfängerkategorie "Privat" nach Abschluss des GF Eintragung Partnerschaft vorgeschlagen.

3.2 **Erstellen von Dokumenten**

Bei den Deckblättern zu den Dokumenten kann der Aufdruck der Empfängeradresse links- oder rechtsbündig eingestellt werden. Die notwendigen Einstellungen müssen von den Informatikverantwortlichen gemäss untenstehendem Beschrieb auf jeder Arbeitsstation vorgenommen werden. Wird keine manuelle Änderung vorgenommen, wird die Adresse standardmässig an der bisherigen Position aufgeführt.

Beschrieb für die Informatik
<p>Damit die Adresse auf dem Titelblatt individuell ausgerichtet werden kann, muss im ISRPATH.INI, welcher im C:\windows liegt, der Eintrag isradr vorhanden sein.</p> <p>Die Datei isradr.ini kann nun nach Wünschen der Benutzer auf dem Endgerät abgelegt werden. Die Datei isradr.ini muss einen Bereich/Section mit der Bezeichnung [Form000] haben, damit es die beiden Einträge x und y gibt. Mit den Einträgen kann nun die Adresse auf der x- und y-Achse frei positioniert werden.</p> <p>Von Seiten der Informatik wird eine Umpositionierung der Adresse unterstützt. Bei Problemen mit der Adresse auf dem Deckblatt, welche durch individuelle Ausrichtungen zustande kommen, muss diese der Benutzer selbständig lösen.</p> <p>Das Deckblatt wird korrekt aufbereitet, wenn in der Datei ISRPATH.INI kein Eintrag isradr vorhanden ist oder in der Datei isradr.ini die Werte x = 0 und y = 0 gesetzt sind.</p>

Releasenotes EAZW vom 27. Januar 2010
Releasewechsel von 4.2.0 auf 5.0.0 (Dokumente, Umsetzung
der Projekte I-3 und I-4, Problembehebungen)



Dokument 0.1.2 "Mitteilung der erfassten Personendaten"

Beim Erstellen des Dokumentes kann auf der Maske "Manuelle Eingaben zu Dokument" (ISR 21.30), durch Markieren der entsprechenden Rubrik, das "Übertragungsdatum" und unter "Angaben für die Verarbeitung" ein Text erfasst werden.

Releasenotes EAZW vom 27. Januar 2010
Releasewechsel von 4.2.0 auf 5.0.0 (Dokumente, Umsetzung
der Projekte I-3 und I-4, Problembehebungen)

Infostar / Manuelle Eingaben zu Dokument (ISR 21.30)

Geschäftsfall
81,492 Person, 04. August 2009, Aktiv / abgeschlossen

Sendung
Send.-Nr. 1,024,109 Formular 0.1.2 Mitteilung der erfassten Personendaten

Empfänger
Kategorie Zivilstandsamt
Ort

Elektronischer Versand
Stelle
Empfänger

manuelle Eingaben

Bezeichnung	Inhalt
Uebertragungsdatum	
Zusatzangaben	

Uebertragungsdatum Weiter

ISROBJT1 T

Infostar / Manuelle Eingaben zu Dokument (ISR 21.30)

Geschäftsfall
81,492 Person, 04. August 2009, Aktiv / abgeschlossen

Sendung
Send.-Nr. 1,024,109 Formular 0.1.2 Mitteilung der erfassten Personendaten

Empfänger
Kategorie Zivilstandsamt
Ort

Elektronischer Versand
Stelle
Empfänger

manuelle Eingaben

Bezeichnung	Inhalt
Uebertragungsdatum	08.10.2009
Zusatzangaben	

Zusatzangaben Weiter

ISROBJT1 T

Dokument 3.80 "Auszug aus dem Eheregister CIEC"

Bei der Erstellung des Dokumentes aus dem GF Dokument wird bei Bestehen von nur einer Beziehung nicht mehr nach dem dazugehörigen Geschäftsfall gefragt. Die Maske "Geschäftsfall wählen" (ISR B21.021) erscheint nur noch, wenn zu der betroffenen Person mehrere Beziehungen registriert sind.

Dokument 3.81 "Ehefähigkeitszeugnis CIEC"

Neu kann mittels einer Dialogbox ausgewählt werden, welche Person (Schweizer Bürger/in) an erster Stelle im Dokument aufgeführt werden soll.

Infostar / Titularauswahl (ISR 21.381)

Datei Bearbeiten Geschäftsfall Wechseln zu ?

Verlobte Person 1
7,001,704 Exempel, Lars, led. Exempel, Aktiv / abgeschlos
M, aufgelöste Partnerschaft seit 12.12.2008
28. Mai 1973, Genève GE
von Tafers FR, Freiburg FR
der Exempel, Anna, und des Exempel, Peter
Star-Nr. 7,001,704

Verlobte Person 2
7,000,768 Beispiel, Anna, led. Beispiel, Aktiv / abgeschloss
F, geschieden seit 20.10.2008
18. Januar 1971, Freiburg FR
von Tafers FR
der Beispiel, Maria, und des Beispiel, Anton
Star-Nr. 7,000,768

Titular auf dem Formular 3.81

Verlobter / Mann Verlobte / Frau

TERMINAL T

Dokument 7.3 "Ausweis über den registrierten Familienstand"

Das Dokument kann für alle Ausländer (auch solche, die mit einem/r Schweizer/in verheiratet waren) aus dem GF Dokument erstellt werden.

Dokument 7.12 "Partnerschaftsausweis"

Das Dokument 7.12 "Partnerschaftsausweis" kann vor Abschluss des GF Eintragung Partnerschaft ohne "Stand per" ausgestellt werden (analog Dokument 7.4 "Familienausweis" im GF Eheschliessung).

Für zwei Ausländer kann das Dokument 7.12 korrekt aus dem GF Dokument erstellt werden (bis anhin fehlte die örtliche Berechtigung).

Dokument 12.1.2 "Partnerschaftsurkunde"

Das Dokument 12.1.2 "Partnerschaftsurkunde" kann nur noch am Ereignisort erstellt werden (war bisher auch am Bürgerort möglich).

Bei der Erstellung des Dokumentes aus dem GF Dokument wird bei Bestehen von nur einer Beziehung nicht mehr nach dem dazugehörigen Geschäftsfall gefragt. Die Maske "Geschäftsfall wählen" (ISR B21.021) erscheint nur noch, wenn zu der betroffenen Person mehrere Beziehungen registriert sind.

3.3 Änderungen im Layout und Behebung von Fehlern

In den meisten Dokumenten wurde (wenn noch nicht aufgeführt), die Felder "Ledigname" und "Andere Namen" eingefügt. Das Feld "Ledigname" ist zwischen dem "Familiennamen" und "Vornamen" eingefügt. Das Feld "Andere Namen" ist nach dem "Vornamen" eingefügt. Dies führt dazu, dass sich das Layout und die Seitenzahlen in diversen Dokumenten verändert haben.

Es wurden Übersetzungsfehler in den Texten der französischen und italienischen Dokumente behoben. Ausserdem sind auch in einigen deutschen Texten Schreibfehler bereinigt worden.

Dokument 0.1.1 "Bestätigung der erfassten Personendaten"

Die Rubriken Geburtszeit, Todesdatum, Todeszeit, Todesort und der Lebensstatus werden nicht mehr ausgegeben. Die Strafbestimmungen von Art. 253 StGB sind auf dem Formular aufgeführt.

Dokument 1.2.1 "Geburtsmitteilung"

Dokument 1.2.2 "Geburtsbestätigung"

Der Vermerk "Totgeboren" wird nicht mehr unter dem Geschlecht, sondern anschliessend an das Geburtsdatum aufgeführt.

Dokument 1.80 "Auszug aus dem Geburtsregister CIEC"

Unter der Rubrik 1-9 "Andere Angaben aus dem Eintrag" wurden die Felder "Andere Namen" für das Kind und die Eltern eingefügt.

Dokument 2.2.1 "Todesmitteilung"

Auf der Todesmitteilung an die Vormundschaftsbehörde (beim Tod eines Elternteils von unmündigen Kindern) werden die Geschlechter (m/f) der Kinder korrekt ausgegeben.

Dokument 2.2.4 "Todesanmeldung"

Die Staatsangehörigkeit der verstorbenen Person wird nach dem Feld "Andere Namen" aufgeführt.

Dokument 2.80 "Auszug aus dem Todesregister CIEC"

Die Rubrik 1-9 "Andere Angaben aus dem Eintrag" wird neu im Formular aufgeführt. Darin sind die Felder "Ledigname", "Andere Name", "Heimatort", "Staatsangehörigkeit" des Verstorbenen sowie die Todeszeit enthalten.

Dokument 3.0.1 "Ehevorbereitung – Name und Bürgerrecht nach der Trauung"

Die Namen vor oder nach der Trauung der gemeinsamen vorehelich geborenen Kinder werden korrekt ausgegeben.

Die Staatsangehörigkeit der gemeinsamen vorehelich geborenen Kinder wird in der entsprechenden Version korrekt auf Französisch resp. Italienisch und nicht auf Deutsch ausgegeben.

Dokument 3.0.2 "Bestätigung der Eheschliessung"

Auf der letzten Seite des Dokumentes sind die Namen der Ehegatten, der Trauzeugen, der/s Dolmetscherin/Dolmetscher, der/s Zivilstandsbeamtin/en und die Linie für die Unterschrift auf gleiche Höhe gesetzt worden, das heisst bündig mit der spanischen Zeile.

Dokument 3.0.3 "Trauungsermächtigung"

Die Namen vor oder nach der Trauung der gemeinsamen vorehelich geborenen Kinder werden korrekt ausgegeben.

Die Staatsangehörigkeit der gemeinsamen vorehelich geborenen Kinder wird in der entsprechenden Version korrekt auf Französisch resp. Italienisch und nicht auf Deutsch ausgegeben.

Die Angabe "Die Verlobten haben diese Trauungsermächtigung dem Zivilstandsamt, bei dem sie die Ehe schliessen wollen, rechtzeitig abzugeben. Bei dieser Gelegenheit ist mit diesem der Zeitpunkt der Trauung zu vereinbaren" wird im Dokument vor den Satz "Das Zivilstandsamt erklärt, dass die gesetzlichen Erfordernisse für die Trauung der voraufgeführten Brautleute erfüllt sind", verschoben.

Dokument 3.80 "Auszug aus dem Eheregister CIEC"

"Trauungsdatum" ist durch "Eheschliessungsdatum" ersetzt worden.

Dokument 3.81 "Ehefähigkeitszeugnis (CIEC)"

Die Spalte "Ort und Nummer des Familienregisters" wurde entfernt.

Dokument 5.0.2 "Anerkennungserklärung nach der Geburt"

Dokument 5.2.1 "Mitteilung einer Kindesanerkennung nach der Geburt"

Dokument 5.2.2 "Bestätigung einer Kindesanerkennung nach der Geburt"

Dokument 5.4.1 "Mitteilung einer im Ausland erfolgten Kindesanerkennung nach der Geburt"

Ist das zu anerkennende Kind nicht im GF Geburt, sondern im GF Person erfasst worden, wird für die Mutter auf dem Dokument die Angabe des Namens und Vornamens "Mutter (zum Zeitpunkt der Geburt des Kindes)" aus der Abstammung des Kindes aufbereitet (nicht mehr aktuelle Angaben der Mutter).

Dokument 5.1.1 "Mitteilung einer Kindesanerkennung vor der Geburt"

Der Wohnort der Mutter wird korrekt aus dem GF Anerkennung ausgegeben, auch wenn zwischenzeitlich die Geburt eingetragen wurde (bisher wurde nach dem Erfassen der Geburt der Wohnort der Mutter aus dem GF Geburt aufbereitet).

Dokument 7.3 "Ausweis über den registrierten Familienstand"

Der Satz "Keine Adoptivkinder im elektronischen Zivilstandsregister Infostar registriert" wurde gestrichen.

Dokument 7.4 "Familienausweis"

Der Vermerk "Totgeboren" wird nicht mehr unter dem Geschlecht, sondern anschliessend an das Geburtsdatum aufgeführt.

Wird einem gemeinsamen vorehelichen Kind im GF Person, während der Eheschliessung der Eltern (GF Eheschliessung in eingegebenem Stand), der Name verändert, erscheint das Kind auf dem Dokument 7.4 vor und nach Abschluss des GF Eheschliessung mit dem korrekten Namen.

Dokument 8.1 "Bestätigung der aktuellen Personendaten"

Die Rubriken Geburtszeit, Todesdatum, Todeszeit, Todesort und der Lebensstatus werden nicht mehr ausgegeben. Die Strafbestimmungen von Art. 253 StGB sind auf dem Formular aufgeführt.

Dokument 11.0.3 "Ermächtigung zur Eintragung einer Partnerschaft"

Die Angabe "Diese Ermächtigung ist dem Zivilstandsamt, bei dem die Partnerschaft eingetragen werden soll, rechtzeitig abzugeben. Bei dieser Gelegenheit ist mit diesem der Zeitpunkt der Eintragung zu vereinbaren" wird im Dokument vor den Satz "Das Zivilstandsamt erklärt, dass die gesetzlichen Erfordernisse für die Eintragung der Partnerschaft der voraufgeführten Personen erfüllt sind", verschoben.

Dokument 12.0.2 "Partnerschaftserklärung"

Auf der letzten Seite des Dokumentes sind die Namen der Person 1, der Person 2, der/s Dolmetscherin/Dolmetschers und der/s Zivilstandsbeamtin/en für die Unterschrift auf gleiche Höhe gesetzt, das heisst bündig mit der spanischen Zeile.

4 B00 Globale Module

Auf der Maske "Geschäftsfall suchen" (ISR 0.03) kann neu nach dem Ereignisdatum zu der dazugehörigen Geschäftsfallart (von [Datum] bis [Datum]), analog dem Geschäftsfalldatum oder Abschlussdatum, gesucht werden.

Auf der Maske "Geschäftsfall Zusatzangaben" (ISR 0.07) wurde der Text von "Anzeige" in "Anmeldung" sowie "Datum der Anzeige" in "Datum der Anmeldung" geändert.

Auf der Maske "Personenstand" (ISR 0.10) wurde in der italienischen Version die Angabe über Name, Vorname (Cognome, Nome) bereinigt.

5 B01 Geburt

Im GF Geburt wird auf der Maske "Bürgerrechte" (ISR 0.70) bei der Geburt ab dem 01.01.2006 eines nicht ehelichen ausländischen Kindes, welches von seinem schweizerischen Vater vorgeburtlich anerkannt wurde, automatisch der Heimatort des Vaters vorgeschlagen (Erwerbsgrund = Anerkennung).

6 B02 Ehevorbereitung / Eheschliessung

Die Spezifikation der Fristenberechnung wurde an die Bestimmungen im Obligationenrecht angepasst. Im Normalfall beginnt die Sperrfrist von 10 Tagen am Folgetag des Datums "Bestätigung der Angaben". Für die Berechnung des Ablaufs der Trauungsfrist von 3 resp. 6 Monaten ist das Datum der "Sperrfrist Beginn" massgebend. Da diese Frist jedoch nicht am Folgetag wie die Sperrfrist, sondern am gleichen Tag beginnt, wird hier ein Tag abgezogen (Beginn der Sperrfrist - 1 Tag) und endet genau nach 3 resp. 6 Monaten.

Technisch umgesetzt heisst dies: Sperrfrist Beginn - 1 Tag + 3 resp. 6 Monate (Für Inlandfälle endet die Frist von 3 Monaten am folgenden Werktag, wenn der letzte Tag der Frist auf Samstag oder Sonntag fällt. Bei Auslandfällen endet die Frist genau nach 6 Monaten).

In den GF Ehevorbereitung und Eheschliessung sind die Vornamen von Braut/Bräutigam und Ehefrau/Ehemann veränderbar (ausländisches Recht). Die Vornamen von gemeinsamen vorehelich geborenen Kindern können weiterhin nicht im GF Ehevorbereitung/Eheschliessung angepasst werden.

Wird im GF Ehevorbereitung über die Maske "Ehevorbereitung Trauungsermächtigung" (ISR 13.1.4) zur Suche des Zivilstandsamtes die Maske "Stelle suchen" (ISR 0.12) aufgerufen, so ist die Auswahl "Art" mit "Zivilstandsamt" standardmässig vorbelegt (ist veränderbar).

7 B03 Anerkennung

Wird das Kind einer ausländischen, nicht verheirateten Mutter (aufgenommen im GF Geburt, entsprechende Staatsangehörigkeit durch Abstammung in der Maske "Bürgerrechte" [ISR 0.70] erfasst), nachgeburtlich von seinem ausländischen Vater anerkannt, so wird im GF Anerkennung die ausländische Staatsangehörigkeit nicht mehr automatisch mit technischem Verlust limitiert.

8 B04 Tod

Stirbt ein Elternteil mit bis zu 20 minderjährigen Kindern, werden die Daten für das BFS korrekt mitgeteilt und es folgt keine Fehlermeldung mehr.

9 B08 Vorbereitung Partnerschaft / Eintragung Partnerschaft

Die Berechtigung wurde dahingehend korrigiert, dass die Vorbereitung und die Eintragung der Partnerschaft mit einem/r Schweizer Bürger/in und einem/r Ausländer/in mit Wohnsitz im Ausland am zuständigen Zivilstandsamt erfolgen kann. **In diesen Fällen muss vor der Eintragung der Partnerschaft zwingend ein GF Vorbereitung Partnerschaft auf dem Zivilstandsamt des Ereignisortes erfolgen.**

Es erfolgt in diesen Fällen keine örtliche Prüfung im System, dass heisst das System verhindert nicht, dass auch zwei ausländische Partner mit Wohnsitz im Ausland eingetragen werden könnten. Wir weisen in diesem Zusammenhang auf die Bestimmung des Artikel 75a Absatz 1 Buchstabe b der ZStV hin, wonach mindestens eine der betroffenen Personen das Schweizer Bürgerrecht besitzen muss.

10 B11 Namensklärung

Die im Ausland vor einer ausländischen Behörde abgegebenen Namensklärungen können mit dem GF Namensklärung im Sonderzivilstandsamt (Rolle SZA Urkundsperson) nachbeurkundet werden. Dieser GF darf nicht für Namensklärungen, welche von einem/r Schweizer/in auf der zuständigen Schweizer Vertretung im Ausland abgegeben wurde, gebraucht werden (diese sind am Heimatort ohne Verfügung der Aufsichtsbehörde gem. Fachprozess 34.2 im GF Person zu beurkunden).

11 B17 Kindsverhältnis

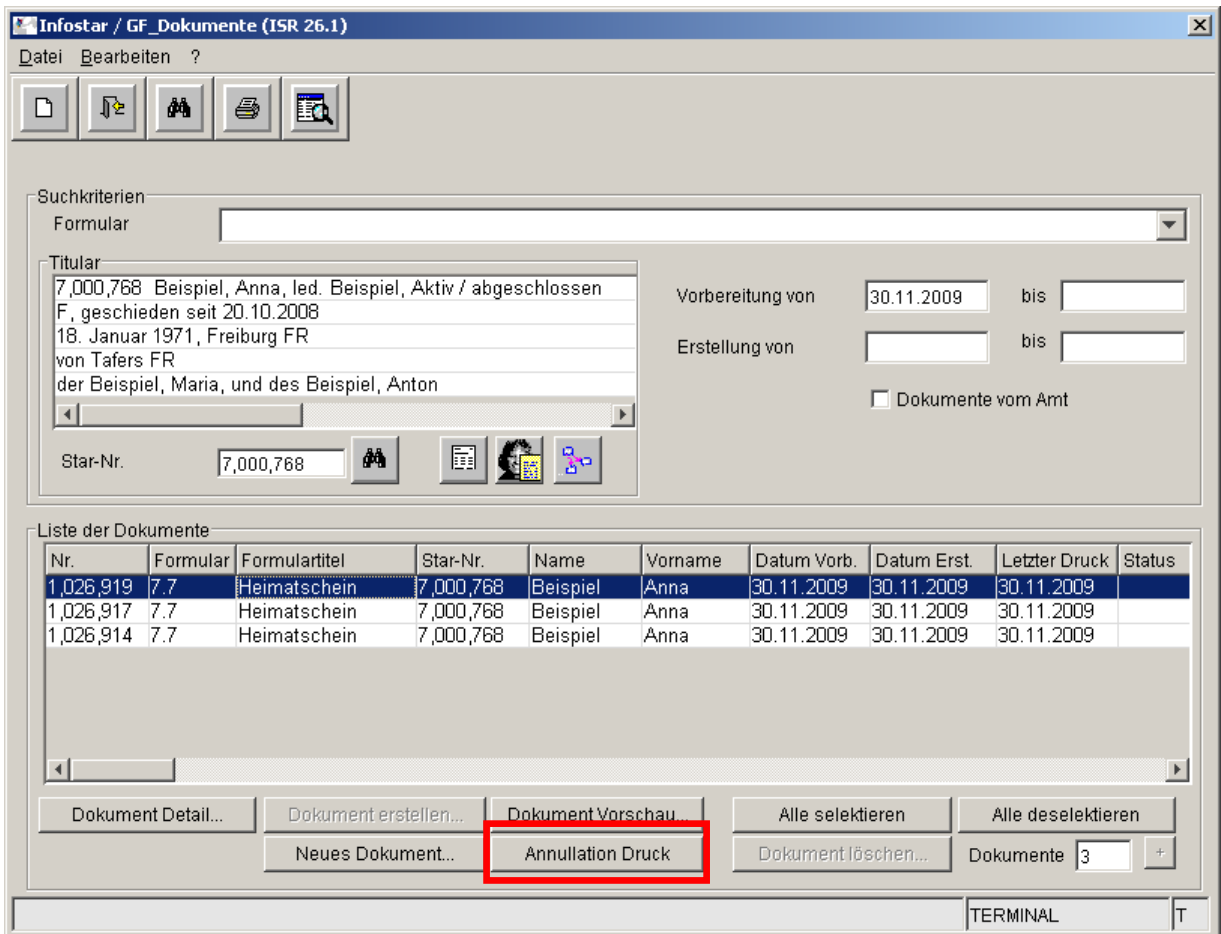
Auch nach mehrmaligem "Speichern" im GF Kindsverhältnis bleibt der zum GF gehörige PED (Personendatenstand) im eingegebenen Stand (nach dem zweiten "Speichern" wurde dieser bisher als abgeschlossen angezeigt).

Wird der GF Kindsverhältnis freigeschaltet, damit das "Rechtskraftdatum" korrigiert werden kann, so wird die entsprechende Beziehung zwischen Elternteil und Kind ebenfalls berichtigt. Bisher wurde das Beziehungsdatum (GF Person Maske "Beziehungsart" [ISR 5.14]) nicht angepasst.

12 B21 Dokument

Ausgedruckte Dokumente, die irrtümlich oder falsch ausgestellt wurden, können mittels dem neuen Button "Annulation Druck" auf der Maske "GF Dokumente" (ISR 26.1) als gelöscht gekennzeichnet werden. Ist das Feld in der neuen Rubrik "Status" in der Liste der Dokumente "leer", gilt das Dokument als ausgeliefert (Normalfall). Bei annullierten Dokumenten wird der Status "gelöscht" angezeigt (dieses Dokument gilt als nicht ausgeliefert). Soll ein Dokument mit Status "gelöscht" doch ausgeliefert werden, so kann dieses durch den Druckbefehl

erstellt werden und der Status wechselt automatisch auf "leer". Dieses Vorgehen ist nur auf dem Erstelleramt möglich.



Releasenotes EAZW vom 27. Januar 2010
 Releasewechsel von 4.2.0 auf 5.0.0 (Dokumente, Umsetzung
 der Projekte I-3 und I-4, Problembehebungen)

Infostar / GF_Dokumente (ISR 26.1)

Datei Bearbeiten ?

Suchkriterien
 Formular

Titular
 7,000,768 Beispiel, Anna, led. Beispiel, Aktiv / abgeschlossen
 F, geschieden seit 20.10.2008
 18. Januar 1971, Freiburg FR
 von Tifers FR
 der Beispiel, Maria, und des Beispiel, Anton

Vorbereitung von 30.11.2009 bis
 Erstellung von bis

Dokumente vom Amt

Star-Nr. 7,000,768

Liste der Dokumente

Nr.	Formular	Formulartitel	Star-Nr.	Name	Vorname	Datum Vorb.	Datum Erst.	Letzter Druck	Status
1,026,919	7.7	Heimatschein	7,000,768	Beispiel	Anna	30.11.2009	30.11.2009	30.11.2009	Gelöscht
1,026,917	7.7	Heimatschein	7,000,768	Beispiel	Anna	30.11.2009	30.11.2009	30.11.2009	
1,026,914	7.7	Heimatschein	7,000,768	Beispiel	Anna	30.11.2009	30.11.2009	30.11.2009	

Dokument Detail... Dokument erstellen... Dokument Vorschau... Alle selektieren Alle deselektieren
 Neues Dokument... Annullation Druck Dokument löschen... Dokumente 3 +

260078 : 2213 : Formular technisch gelöscht -> nicht versandt

TERMINAL T

Bern, 27. Januar 2010

EIDGENÖSSISCHES AMT FÜR DAS ZIVILSTANDSWESEN EAZW